



LOCAL 2 HOSPITALITY INDUSTRY

PLAN DE CUIDADO DE NIÑOS Y ANCIANOS

AÑO DEL PLAN 1 DE SEPTIEMBRE, 2024 – 31 DE AGOSTO, 2025

El Plan de Cuidado de Niños y Ancianos proporciona a los empleados que reúnen los requisitos, el acceso a un programa de beneficios para que trabajen de una manera productiva en la industria de la hospitalidad, mientras cumplen con las necesidades de su hijo, su familiar anciano o discapacitado. Los beneficios del plan proporcionan a los participantes un reembolso para todo o una parte de los gastos del cuidado de sus familiares.

DOS MANERAS DE SOLICITAR LOS BENEFICIOS:

1. Haga su solicitud en persona con los documentos necesarios para los beneficios que usted elija.
2. Solicite los beneficios en nuestro sitio web: local2benefits.org. Haga clic en la casilla al lado derecho superior... Aplicar/Página de Miembro.
Puede solicitar los beneficios en cualquier momento, pero es preferible solicitarlos en julio y agosto ya que el año del Plan comienza en septiembre.

- ▶ Determine el beneficio que desea consultando el cuadro que figura en este folleto. Puede seleccionar un beneficio principal y un beneficio adicional o dos beneficios adicionales.
- ▶ Se pagan los beneficios por depósito directo así que debe tener a la mano su número de cuenta y ruta bancaria cuando solicite los beneficios.
- ▶ Para los que solicitan el beneficio de **Cuidado Informal de Niños** o de **Cuidado de Ancianos/Discapacitados**, usted y su proveedor de cuidados deben verificar su acuerdo para los cuidados como parte del proceso de la solicitud. Puede encontrar el documento necesario en el sitio web, en la sección de Folletos, Comprobante de Pago. También contamos con este documento en nuestra oficina.
- ▶ Debe solicitar cada año los beneficios.
- ▶ El reembolso financiero finaliza cuando los niños superan la edad para recibir los beneficios o cuando finaliza el año del Plan.

- ▶ **Reembolsos del Plan:** La oficina del Plan reembolsa los gastos de cuidado de niños y ancianos a finales de **diciembre, marzo, junio y septiembre.**
- ▶ Si su pareja también reúne los requisitos para recibir un beneficio, los dos pueden solicitar un beneficio para el mismo niño pero deben elegir una categoría diferente.
- ▶ Los beneficios que reciba del Plan **pueden considerarse sujetos a impuestos.**
- ▶ **Para recibir los beneficios del Plan, la(s) persona(s) por la(s) que presente la solicitud deberá(n) residir en uno de los siguientes condados:**

- | | | |
|----------------|-----------------|--------------|
| • Alameda | • Sacramento | • Santa Cruz |
| • Contra Costa | • San Francisco | • Sonoma |
| • Marin | • San Joaquin | • Solano |
| • Napa | • San Mateo | • Stanislaus |
| • Placer | • Santa Clara | • Yolo |

VISÍTENOS O COMUNÍQUESE POR TELÉFONO O POR CORREO ELECTRÓNICO CON RESPECTO A LA SOLICITUD O EL REEMBOLSO:

Horario de Oficina: Lunes y Miércoles 8:30 a.m. a las 4:45 p.m.

Dirección: 247 Golden Gate Avenue, San Francisco, CA 94102

Personal: Directora: Louise Rush

Coordinadora de Pagos: Beatrice Mai

Coordinador de Programas: Chris Rodriguez

Número de Teléfono: 415-864-0506

Correo Electrónico: ChildElderPlan@local2benefits.org

Sitio Web: www.local2benefits.org



LOCAL 2/INDUSTRIA DE LA HOSPITALIDAD & EL PLAN DE CUIDADO DE NIÑOS Y ANCIANOS: 2024-2025

CATEGORÍA	DESCRIPCIÓN	DOCUMENTOS REQUERIDOS	
PRIMARIO	PREESCOLAR Hasta 5 años Reembolso: Hasta \$425 al mes	<ul style="list-style-type: none"> Reembolsa los gastos preescolares para el niño/a que todavía no asiste al kínder. Un proveedor de cuidado de niños preescolares es una persona, programa o instalación con autorización legal o que sea exentos de tener una licencia por el condado o estado. 	<ol style="list-style-type: none"> Acta de nacimiento o certificado de adopción del niño/a en inglés.¹ Tarjeta del seguro social o de un documento con el número del seguro social. Licencia o del estatus de la exención de licencia del proveedor de cuidado de niños. Documento de proveedor de cuidado infantil de nuestra oficina o del sitio web.[†]
	INFORMAL Hasta 13 años Reembolso: \$100 al mes	<ul style="list-style-type: none"> Un proveedor informal es una persona o proveedor sin licencia o que esté registrado por la ciudad o estado y que proporciona servicios de cuidado de niños. Proveedores informales a menudo son familiares, vecinos, y amigos. 	<ol style="list-style-type: none"> Acta de nacimiento o certificado de adopción del niño/a en inglés.¹ Tarjeta del seguro social o de un documento con el número del seguro social. Un comprobante del domicilio del niño/a reciente, con fecha de menos de 90 días atrás: un documento oficial con fecha; declaración de impuestos vigente. Documento de Comprobante de Pago de nuestra oficina o del sitio web.[†]
	NIÑOS EN EDAD ESCOLAR De 5 a 13 años Reembolso: Hasta \$325 al mes	<ul style="list-style-type: none"> Reembolsa los gastos de cuidado de niños en edad kínder y hasta los 13 años. Un proveedor de cuidado infantil en edad escolar es una persona, programa o establecimiento legalmente autorizado o exento de licencia por el condado o el estado. 	<ol style="list-style-type: none"> Acta de nacimiento o certificado de adopción del niño/a en inglés.¹ Tarjeta del seguro social o de un documento con el número del seguro social. Licencia o del estatus de la exención de licencia del proveedor de cuidado de niños. Documento de Proveedor de cuidado infantil de nuestra oficina o del sitio web.[†]
	CUIDADO PARA FAMILIARES ANCIANOS/ DISCAPACITADOS Reembolso: \$160 al mes	<ul style="list-style-type: none"> Reembolso de los gastos de cuidar a un niño discapacitado de 13 años de edad o mayor, a su esposo/a o pareja de hecho discapacitado, padre/madre, padrastro/madrastra, suegro/a, o abuelo/a. Los servicios reembolsables deben ser relacionados a la salud o bienestar de la persona anciana o a la de un adulto o niño/a discapacitado/a. Ofrece servicios de remisión y de terapia relacionados al cuidado de ancianos o de familiares discapacitados 	<ol style="list-style-type: none"> El Formulario de Médico de nuestra oficina o del sitio web[†] o la certificación IHSS vigente. El comprobante del domicilio del familiar, con fecha de menos de 90 días atrás- un recibo de la farmacia, cartas con fecha escritas por empresas médicas o por parte del seguro médico. Tarjeta del seguro social del familiar o de un documento con el número del seguro social. Documento de Comprobante de Pago de nuestra oficina o del sitio web.[†] Si está solicitando los beneficios para su madre/padre, usted debe presentar su propio acta de nacimiento; el acta de nacimiento de su cónyuge si los beneficios son para su suegro/a.
ADICIONAL	RECIÉN NACIDO Hasta 12 meses Reembolso: \$125 al mes	<ul style="list-style-type: none"> Reembolsa los gastos del cuidado para el recién nacido para las provisiones durante el primer año de vida. 	<ol style="list-style-type: none"> Acta de nacimiento o certificado de adopción del niño/a en inglés.¹ Tarjeta del seguro social o de un documento con el número del seguro social.
	PROGRAMA JUVENIL Hasta los 18 años Reembolso: Hasta \$500 al año	<ul style="list-style-type: none"> Reembolsa las clases de enriquecimiento, tutorías, programas de verano, y las tarifas de solicitudes universitarias. Estos programas deben ser ofrecidos por una organización, agencia o escuela establecida. Reembolsa los gastos de los niños discapacitados de cualquier edad. 	<ol style="list-style-type: none"> Acta de nacimiento o certificado de adopción del niño/a en inglés.¹ Tarjeta del seguro social o de un documento con el número del seguro social. Si su hijo/a está discapacitado, y es mayor de 18 años, debe entregar el Formulario de Médico o la certificación IHSS actual.
	PREPARACIÓN Y ASESORAMIENTO PARA LA UNIVERSIDAD Para alumnos en el 12º año escolar	<ul style="list-style-type: none"> Los alumnos de 12º grado colaboran individualmente con un entrenador universitario para elaborar una lista sólida de solicitudes, crear solicitudes dinámicas y buscar ayuda financiera. ¡Nuevo! Las tarifas para las solicitudes universitarias son reembolsables hasta \$500. 	<ol style="list-style-type: none"> Acta de nacimiento o certificado de adopción del niño/a en inglés.¹ Tarjeta del seguro social o de un documento con el número del seguro social.

*Si presenta la solicitud para la(s) misma(s) persona(s) que el año pasado, no necesita presentar formularios para demostrar el nacimiento, el matrimonio o el número de la seguridad social.

¹Los certificados de nacimiento o matrimonio en un idioma extranjero deben traducirse al inglés. LA TRADUCCIÓN DEBE SER VERIFICADA POR UN NOTARIO PÚBLICO.



†local2benefits.org